# SPÉCIFICATION TECHNIQUE DU SYSTÈME DE TABLEAU D'AFFICHAGE POUR SALLE POLYVALENTE (AVEC INDICATEUR DE TEMPS D'EXCLUSION)

## 1. Objet et finalité

La présente spécification définit les exigences techniques et fonctionnelles minimales d'un tableau d'affichage professionnel destiné aux salles de sport en intérieur pour le basketball (modes FIBA, 3x3, EuroLeague, NBA), le volleyball, le handball, le futsal, le water-polo et les différentes branches de hockey. Le système sera implanté conformément à l'architecture du site et garantira l'affichage complet, conforme aux règles, des informations joueurs/équipes/temps.

## 2. Normes, conformité et références d'usage

- 2.1. Homologation FIBA: le système de tableau d'affichage doit disposer de l'homologation FIBA Niveau 2. Les fonctions 24/14 secondes (Shot Clock), Backboard Lights et signal sonore seront conformes aux prescriptions FIBA applicables.
- **2.2. Conformité aux autres règles :** fonctionnement conforme aux règlements **IHF** (handball) et **FIVB** (volleyball).
- **2.3. Modes basketball :** la console principale prendra en charge les modes **FIBA**, **EuroLeague**, **3x3** et **NBA**.
- 2.4. Références internationales d'usage : la marque proposée doit justifier d'utilisations de ses systèmes (chronométrage, écran géant, tableau d'affichage) lors d'au moins cinq grands événements internationaux tels que EuroLeague, EuroCup, AfroBasket, BAL (Basketball Africa League) et le Championnat du monde FIBA.
- **2.5. Données et systèmes arbitres :** compatibilité avec le **FIBA Whistle System** et fourniture d'une **sortie de données** adaptée à la diffusion en direct via le **FIBA Data Protocol**.

#### 3. Architecture du système et communication

- **3.1. Console de contrôle :** architecture **embarquée sans système d'exploitation**, indépendante d'Android / iOS / Windows, assurant **haute réactivité** et **faible latence**.
- **3.2. Communication :** liaison **RF 868 MHz** et, si nécessaire, **RS485 Half-Duplex** (ligne unique, jusqu'à **1 km**).
- **3.3. Clavier et pavé :** la console intègre un **clavier à membrane** ; connexion possible d'un **clavier externe** pour saisir directement numéros, fautes et scores.
- **3.4. Langues et caractères spéciaux :** interface en **turc, anglais, français, espagnol**. Outre l'alphabet latin, les caractères suivants sont pleinement pris en charge (menus et noms d'équipes/joueurs sans abréviation) :

Majuscules : Ç, Ğ, İ, Ö, Ş, Ü, À, Á, Á, Ä, Æ, È, É, Ê, Ë, Ì, Í, Î, Ï, Ň, Ò, Ó, Ô, Œ, Ú, Û, Ý, Ž, Ə, ß Minuscules : ç, ğ, 1, ö, ş, ü, à, á, â, ä, æ, è, é, ê, ë, ì, í, î, ï, ň, ò, ó, ô, ù, ú, û, ý, ž, ə

## 4. Composition du système (composants)

• Panneau Nom d'équipe - Score - Temps de jeu - Temps mort

- Panneau Période Fautes d'équipe Temps d'exclusion
- Panneaux Fautes joueur et Points joueur
- Dispositifs 24/14 secondes (Shot Clock) (y compris supports au-dessus du panneau arrière)
- Unités de contrôle (console principale, console Temps de jeu, console Shot Clock)
- Indicateur de flèche de possession
- Boutons de temps mort entraîneur
- Supports de fixation du tableau

#### 5. Panneaux et indicateurs

# 5.1. Panneau Nom d'équipe, Score, Horloge de jeu et Temps mort

- Nom d'équipe : modifiable via clavier externe ou pavé à membrane ; hauteur caractère ≥ 16 cm ; jusqu'à 12 caractères. Structure module LED. Caractères spéciaux comme en 3.4.
- Score: 3 chiffres par équipe, plage 0-199, hauteur ≥ 30 cm; même couleur pour les deux équipes.
- Temps de jeu : MM:SS (4 chiffres) ; montée/descente ; réglable 00:00-99:59 ; affichage au dixième durant les 60 dernières secondes ; tolérance ± 0,1 s / 100 min ; signal sonore en fin de période. Hauteur ≥ 30 cm.
- Indicateurs de droit de temps mort : 3 carrés par équipe (côté ≥ 5 cm). Signal sonore au début/fin de temps mort ; clignotement des pastilles pendant le décompte.
- Durée de temps mort : 2 chiffres (0-99), hauteur ≥ 20 cm, décompte ; préalerte réglable. Affichage possible sur les dispositifs 24 s si souhaité.

### 5.2. Panneau Période, Fautes d'équipe et Temps d'exclusion

- Période/Set: 1 chiffre (0-9), hauteur ≥ 20 cm; en basket, la prolongation est indiquée par la lettre « 0 ». En cas d'augmentation/diminution, horloge et temps mort s'adaptent automatiquement.
- Fautes d'équipe : 1 chiffre par équipe (0-9), hauteur ≥ 23 cm, rouge (obligatoire) ; carré après la 4<sup>e</sup> faute ; incrément automatique lors de la saisie d'une faute joueur ; réinitialisation/ajustement automatiques aux changements de période.

- **Flèches tir/service : 1 flèche par équipe** (équipe attaquante au basket / au service en volley).
- Temps d'exclusion (handball, types de hockey, futsal, water-polo): jusqu'à 2 joueurs simultanément par équipe; n° de maillot 2 chiffres (0-99) + Temps d'exclusion 3 chiffres (0:00-9:59); hauteur ≥ 16 cm; fonctionnement synchronisé avec l'horloge de jeu. En basket, la dernière faute est affichée 10 s.

### 5.3. Panneaux Fautes joueur et Points joueur

- Disposition: deux panneaux d'équipe en arrangement asymétrique; 12 lignes joueur par équipe: de l'extérieur vers l'intérieur n° de maillot (2), faute (1), points (2).
- N° de maillot: 00-99, hauteur ≥ 12 cm; si effectif plus petit, lignes inutilisées éteintes.
- Faute joueur: 0-9, hauteur ≥ 12 cm, rouge (obligatoire); max. 5 en
   Basketball/EuroLeague, max. 3 en Handball; ≥ 3 clignotements à la modification.
- Points joueur: 0-99, hauteur ≥ 12 cm; la saisie d'un point augmente automatiquement le score d'équipe; ≥ 3 clignotements à la modification.

# 5.4. Dispositifs 24/14 secondes et Backboard Lights

- **Montage :** appareil **simple face** par panneau arrière ; montage **au-dessus** selon normes FIBA / suspension plafond alignée si nécessaire.
- Relation temporelle: à l'arrêt du Shot Clock, l'horloge de jeu continue; si le temps de jeu passe sous 24 s, le Shot Clock s'éteint ou se synchronise. Affichage 0–99 s; départ 24 s et 14 s; Start/Stop/Reprise à la même valeur. Signal sonore à l'expiration.
- Hauteurs des chiffres : temps de jeu ≥ 13 cm, Shot Clock ≥ 25 cm. Couleurs : temps de jeu jaune, Shot Clock rouge (obligatoire).
- Backboard Lights: cadre rouge et partie supérieure jaune; restent allumés ≥ 2
   s aux fins correspondantes; signatures sonores distinctes fin d'attaque/fin de match; ≥ 120 dBA (1 m).
- Compatibilité: matériel/logiciel conformes aux règles EuroLeague / EuroCup.

#### 5.5. Unités de contrôle

**Généralités :** marquage des boutons conforme aux normes internationales ; connecteurs faciles à brancher/débrancher. La **console principale**, la **console Shot Clock** et la **console Temps de jeu** fonctionnent **ensemble et en synchronisation**.

**Console principale :** supporte  $\geq$  **13 branches** (basket, volley, handball, futsal, basket 3x3,

hockey gazon/salle/5S/glace/sous-marin/rink/roller inline, water-polo).

- Modes basket: FIBA, EuroLeague, 3x3, NBA. Écran couleur ≥ 7" (≥ 800×480). Protection frontale aluminium; boutons étanches sérigraphiés; clavier à membrane; saisie des noms via clavier externe. RF désactivable par logiciel. Réglage de luminosité 100 niveaux; coupure/test de tous les indicateurs; personnalisation des durées et paramètres; transitions de période automatiques/ajustements. Écart de synchronisation < 0,05 s. Transmission RS485 Half-Duplex. Mise à jour à distance sans ouverture du boîtier. IP54.
- Données/diffusion : sortie de données pour diffuseurs, intégration FIBA Whistle et FIBA Data Protocol.

Console Shot Clock: 24s/14s/Start/Stop; appui 24s + 14s → extinction de l'afficheur Shot Clock; arrêt en synchro quand le temps de jeu s'arrête; < 0,5 kg, ABS, IP54.

Console Temps de jeu: Start/Stop et commande manuelle du signal sonore; < 0,5 kg, ABS, IP54.

## 5.6. Indicateur de flèche de possession

Affichage droit/gauche en forme de **flèche**; **homologué FIBA**; **L et H ≥ 11 cm**; **12 V**; **rouge (obligatoire)**; sélection du sens par **interrupteur**; **LED arrière** indiquant la direction.

### 5.7. Bouton de temps mort entraîneur

À l'appui, le **temps de jeu s'arrête** et le **temps mort démarre** ; montage  $\geq 1$  m du sol ; sans arêtes vives ; **câble**  $\geq 5$  m.

#### 6. Considérations techniques générales

- Corps du panneau : aluminium ;  $H \ge 190$  cm,  $L \ge 330$  cm, épaisseur  $\le 8,5$  cm.
- Indicateurs : LED SMD, 7 segments ; la défaillance d'une LED ne doit pas éteindre tout le segment ; commande statique adaptée à la captation vidéo.
- **Installation :** sur base sûre, avec angles de vision adéquats ; connecteurs faciles et résistants à l'humidité ; **plexiglas antireflet** (reflect/lexan) en façade.
- Câblage interne : faisceaux groupés, propre, avec connecteurs ; cartes drivers protégées contre les courts-circuits. Alimentations certifiées CE ; durée de vie LED ≥ 50 000 h.
- Circuits intégrés/processeurs : ST, Toshiba, Texas, NXP, Green Micro.
- Température de service : -40 °C ... +55 °C.
- Câbles externes et schémas: dimensions/normes approuvées fabricant;
   schémas et calibres de fusibles validés; câbles protégés et non visibles.
- **Sortie de données** pour diffuseurs disponible sur la console.

- Pour suspension/maintenance, le tableau est **suspendu** par au moins un point avec **palan/moteur** ≥ **500 kg**.
- Le fabricant est **certifié ISO 9001**; produits **RoHS** et **CE**.
- Manuel d'utilisation et certificat de garantie fournis ; garantie : 2 ans.

# TABLEAU RÉCAPITULATIF - Vue d'ensemble du système (caractéristiques obligatoires)

Composant / Indicateur	Structure chiffres/champs	Hauteur min.	Couleur (obligatoire)	Autres exigences obligatoires
Nom d'équipe	Caractères	16 cm	_	Jusqu'à 12 caractères ; module LED ; support complet des caractères spéciaux
Score	3 chiffres (0-199)	30 cm	Même couleur	Même couleur pour les deux équipes
Temps de jeu (MM:SS)	4 chiffres	30 cm	_	60 dernières s au dixième ; ±0,1 s/100 min ; signal sonore
Indicateurs de temps mort (pastilles)	3 par équipe	5 cm (côté)	-	Clignotent pendant le temps mort ; alerte début/fin
Durée de temps mort	2 chiffres (0–99)	20 cm	_	Décompte ; pré-alerte réglable
Période/Set	1 chiffre (0-9/« 0 »)	20 cm	_	Adaptation automatique à l'augmentation/diminution
Faute d'équipe	1 chiffre (0-9)	23 cm	Rouge	Carré après 4 <sup>e</sup> faute ; incrément automatique
Flèches tir/service	Indicateur flèche	_	_	Flèche de possession / direction du service
Temps d'exclusion - N°	2 chiffres (0–99)	16 cm	_	Synchronisé avec l'horloge de jeu
Temps d'exclusion - Temps	3 chiffres (0:00–9:59)	16 cm	_	Synchronisé avec l'horloge de jeu
N° de maillot (joueur)	2 chiffres	12 cm	_	Lignes excédentaires désactivables
Faute joueur	1 chiffre (0-9)	12 cm	Rouge	≥ 3 clignotements à la modification ; Basket : max. 5, Handball : max. 3
Points joueur	2 chiffres (0–99)	12 cm	_	≥ 3 clignotements ; incrémente

Composant / Indicateur	Structure chiffres/champs	Hauteur min.	Couleur (obligatoire)	Autres exigences obligatoires
				automatiquement le score d'équipe
24/14 - Temps de jeu	2 chiffres	13 cm	Jaune	< 24 s : synchronisé/éteint
24/14 - Shot Clock	2 chiffres (0–99 s)	25 cm	Rouge	24/14/Start/Stop; signal en fin d'attaque
Flèche de possession	LED flèche	11 cm (L×H)	Rouge	12 V ; homologuée FIBA
Backboard Lights	Cadre / Supérieur	_	Rouge / Jaune	Allumées ≥ 2 s aux échéances ; niveau sonore ≥ 120 dBA